

152806

|                                                                              |  |                          |  |                    |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                     |  |                    |  |                     |  |                   |  |
|------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------|--|--------------------|--|--------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------|--|--------------------|--|---------------------|--|-------------------|--|
| 5) Robert Bosch Elektronika Kft.<br>Robert Boschút 2<br>3000 HATVAN<br>PHONE |  | Sender VATID HU26951542  |  |                    |  | If queries please specify customer and delivernote no. |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  | 3) Delivery note no |  |                    |  | 2903649             |  | Page 1            |  |
| 1) Robert Bosch GmbH                                                         |  | 1) Customer              |  | 5) Supplier No.    |  | LNR                                                    |  | Packb.                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | LKZ                 |  | Z abs              |  | Sov                 |  | KZA               |  |
| Robert-Bosch-Platz 1<br>DE 70839 Gerlingen-Schillerhoe                       |  | 1000911829               |  | 0091024089         |  | UJ                                                     |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                     |  |                    |  |                     |  |                   |  |
| 10) Your sign                                                                |  | 11) Your Order No.       |  | Date               |  | 15) additional data customer                           |  | 17) Dispatch place                                                                                                                                                                                                                                                                     |  | 21) Packing type    |  | 22) Dispatch sign  |  | 23) Total weight kg |  | 4) Dispatchdate   |  |
| 550003971201                                                                 |  | 12.04.2018               |  |                    |  | cHub                                                   |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  | 10 PAL              |  |                    |  | 1.100,0 gross       |  | 26.06.2019        |  |
| 19) Shipping type                                                            |  | 20) Incoterms 2010       |  | Free Carrier       |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                     |  |                    |  |                     |  | Creationday       |  |
| truck collect. load                                                          |  |                          |  |                    |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                     |  |                    |  |                     |  | 25.06.2019        |  |
| 25) Dispatch Address                                                         |  | 26) Receipt/unload-point |  | Destination        |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                     |  |                    |  |                     |  | 14) Our Order-No. |  |
| Magna PT S.p.A.                                                              |  |                          |  |                    |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                     |  |                    |  |                     |  | 24307870          |  |
| Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)                                   |  |                          |  |                    |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                     |  |                    |  |                     |  |                   |  |
| 27) Pos                                                                      |  | 28) Bosch-Order-No.      |  | Index              |  | Partnumber customer                                    |  | 29) Description of delivery                                                                                                                                                                                                                                                            |  | 30) Quantity        |  | 40) Receiver notes |  | Qty. (ls)           |  | Notes             |  |
| 1                                                                            |  | 0260.001.060             |  | V03                |  | 2510261400                                             |  | App elettron controllo;AT                                                                                                                                                                                                                                                              |  | 640                 |  |                    |  |                     |  |                   |  |
|                                                                              |  |                          |  |                    |  | 91024089                                               |  | JOEHN + NAGEL s.r.l.<br>ACCETTAZIONE MERCE<br>Quantità dichiarata: 640<br>Quantità effettiva:<br>Tipo Imballaggio:<br>Quantità Imballi: 14<br>Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> NO<br>Data controllo: 02/07/2019<br>Firma |  |                     |  |                    |  |                     |  |                   |  |
|                                                                              |  |                          |  |                    |  | 180234 861<br>500948 2245                              |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                     |  |                    |  |                     |  |                   |  |
| Rotation                                                                     |  | 42) Entry notes          |  | 43) Quantity check |  | 44) Quality check/Testreport                           |  | 45) Receiver                                                                                                                                                                                                                                                                           |  | 46) Invoice check   |  |                    |  |                     |  |                   |  |
| Receiver notes                                                               |  | Date Name bzw Nr         |  |                    |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                     |  |                    |  |                     |  |                   |  |



N2903649

BVE13384



Seit über ...

50  
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-006347 vom 26.06.2019



19-006347

Ludwigsburg, 27.06.2019

Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                          |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br>Robert Bosch Elektronik Kft.<br>Robert Bosch út 1<br>3000 HATVAN<br>UNGARN                                                                                             |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br>MAGNA PT S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                                 |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br>SCHWEITZER GmbH & Co.<br>Intern. Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23<br>71634 Ludwigsburg<br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br>D-08-019-G-0158                                                                                                                                                                                                                                                     |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land / Pays <b>Italien</b> <b>Zeit / Temps</b><br>Datum / Date <b>02.07.2019</b>    |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br>Ort / Lieu <b>Hatvan</b><br>Land / Pays <b>Ungarn</b> <b>Zeit / Temps</b><br>Datum / Date <b>26.06.2019</b> |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                        |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| <b>9 Pos. No.</b>                                                                                                                                                                                        | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM. Nombre des colis</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b>                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b>                                                                                                                                                                                                                                            | <b>15 Umfang cbm</b> |
| 1                                                                                                                                                                                                        | 2896437-40-47-51                         | 82                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         | Getriebeteile                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 8.996                                                                                                                                                                                                                                                                      |                      |
| 2                                                                                                                                                                                                        | 2896468-90-9714-2903646-4                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
|                                                                                                                                                                                                          | 9                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| <b>Summe:</b>                                                                                                                                                                                            |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>8.996,00</b>                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| <b>Totat</b>                                                                                                                                                                                             |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                      |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                      |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br>unfrei - Rechnung an Empfänger                                                                                                    |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. |                      |
| <b>19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t</b><br>Anhängen<br>Fahrer                                                                                                                                  |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                        |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>27 Gut 19-006347 empfangen am</b><br>Réception des marchandises le                                                                                                                                                                                                      |                      |
| <b>20 Robert Bosch Elektronik Kft.</b><br>H-3000 Hatvan<br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre l'expéditeur                                                                |                                          | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br>D-71634 Ludwigsburg<br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                               | <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br>MAGNA PT S.p.A.<br>Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)<br>VIA DEI CICLAMINI, 4 - 70026 MODUGNO<br><b>02 LUG 2019</b><br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature et timbre du destinataire<br><b>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</b> |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEF604